

Terbasmin® Turbuhaler® 0,5 mg/dosis, inhalationspulver terbutalinsulfat

Læs denne indlægsseddel grundigt, inden De begynder at bruge medicinen.

- Gem indlægssedlen, De kan få brug for at læse den igen.
- Spørg lægen eller på apoteket, hvis der er mere, De vil vide.
- Lægen har ordineret Terbasmin® Turbuhaler® til Dem personligt. Det kan være skadeligt for andre, selvom de har de samme symptomer, som De har.
- Tal med lægen eller apoteket, hvis en bivirkning bliver værre, eller De får bivirkninger, som ikke er nævnt her.

Oversigt over indlægssedlen:

1. Virkning og anvendelse
2. Det skal De vide, før De begynder at bruge Terbasmin® Turbuhaler®
3. Sådan skal De bruge Terbasmin® Turbuhaler®
4. Bivirkninger
5. Opbevaring
6. Yderligere oplysninger

1. Virkning og anvendelse.

Inhalationspulver der følger med indåndingsluften ned i lungerne, når De trækker vejret dybt gennem mundstykket.

Virkemåde:

Terbasmin® Turbuhaler® indeholder et bronkieudvidende middel, der afslapper musklerne i luftvejene og ophæver herved den pludselige forsnævring i bronkierne, som optræder i forbindelse med et astmaanfald. Luften kan nu lettere passere, og det bliver nemmere at trække vejret. Terbasmin® Turbuhaler® virker i løbet af få minutter, og virkningen holder sig i ca. 6 timer.

Anvendelse:

De skal bruge Terbasmin® Turbuhaler® til behandling af astmaanfald og andre former for vejrtrækningsbesvær. De skal kun bruge Terbasmin® Turbuhaler®, når De har behov for det i forbindelse med et astmaanfald. Brug ikke Terbasmin® Turbuhaler® som vedligeholdelsesbehandling.

Lægen kan have foreskrevet anden anvendelse eller dosering. Følg altid lægens anvisning og oplysningerne på doseringsetiketten.

2. Det skal De vide, før De begynder at bruge Terbasmin® Turbuhaler®

Brug ikke Terbasmin® Turbuhaler®:

Hvis De er overfølsom (allergisk) over for terbutalin.

Særlige forholdsregler:

Tal med lægen hvis De har hjerte/karsygdomme, for højt blodtryk eller høj, uregelmæssig puls, og De er i behandling med digoxin eller anden hjertemedicin, sukkersyge eller for højt stofskifte (Basedow).

Kontakt Deres læge, hvis medicinen ikke har samme virkning som den plejer, og De får flere symptomer på astma, f.eks. hoste og åndenød eller Deres forbrug af Terbasmin® Turbuhaler® stiger.

Hvis De har en svær astma, er der risiko for, at kalium i blodet bliver for lavt, især hvis De samtidig tager vanddrivende medicin, astmamedicin med theofyllin eller lignende stoffer eller binyrebarkhormoner.

Brug af anden medicin:

De kan bruge Terbasmin® Turbuhaler® sammen med anden medicin, men tal først med Deres læge, hvis De er i behandling med medicin mod:

Forhøjet blodtryk eller hjertesvigt (visse beta-blokkere, spørg Deres læge).

Forstyrrelser i hjerterytmen (digitalis eller digoxin).

Grøn stær (visse øjendråber, spørg Deres læge).

Eller hvis De er i behandling med binyrebarkhormoner, medicin der øger hjerterytmen, vanddrivende midler eller andre midler til behandling af astma.

Fortæl altid lægen eller apoteket, hvis De bruger anden medicin eller har brugt det for nylig. Det gælder også for medicin, som ikke er på recept, naturlægemidler samt stærke vitaminer og mineraler.

Graviditet og amning:

Spørg Deres læge eller apoteket til råds, før De tager nogen form for medicin.

Graviditet:

De kan bruge Terbasmin® Turbuhaler®, men rådfør Dem med Deres læge. Terbasmin® Turbuhaler® kan hæmme veerne under fødslen.

Amning:

De kan bruge Terbasmin® Turbuhaler®, men rådfør Dem med Deres læge. Terbutalin bliver udskilt i modermælken.

Trafik- og arbejdsikkerhed:

Terbasmin® Turbuhaler® påvirker ikke arbejdsikkerheden eller evnen til at færdes sikkert i trafikken.

3. Sådan skal De bruge Terbasmin® Turbuhaler® .

Dosering:

De bør kun bruge Terbasmin® Turbuhaler®, når De har behov for det i forbindelse med et astmaanfald og ikke som en regelmæssig behandling.

Voksne:

Sædvanligvis 1 sug 4 gange dagligt. Hvis det er nødvendigt, kan De tage op til 3 sug under samme anfald.

De bør ikke tage mere end 12 sug i døgnet.

Børn på 10 år og derover:

Sædvanligvis 1 sug to gange dagligt. Hvis det er nødvendigt, kan et barn tage op til 2 sug under samme anfald.

Et barn bør ikke tage mere end 8 sug i døgnet.

Følg altid lægens anvisning. Der er forskel på, hvad den enkelte har brug for.

Ændringer eller stop i behandlingen bør kun ske i samråd med lægen.

Brugsanvisning:

Sådan skal De bruge Terbasmin® Turbuhaler®:

1. Skru beskyttelseshætten af.
2. Hold Terbasmin® Turbuhaler® lodret med det farvede bundstykke nedad. Drej bundstykket én gang frem og tilbage, se figur 1. Der er kun én dosis klar til inhalation og overdosering vil ikke finde sted, selvom De drejer bundstykket flere gange. Dosisindikatoren tæller imidlertid hver drejning, og vil derfor vise rødt – og dermed tom for tidligt. Drej derfor kun det farvede bundstykke én gang frem og tilbage før inhalationen.
3. Pust ud.
NB: De må ikke puste ud i Terbasmin® Turbuhaler®.
4. Hold forsigtigt om mundstykket med læberne, og tag så dyb og kraftig en indånding som muligt, se figur 2.
5. Tag Terbasmin® Turbuhaler® fra munden, og ånd langsomt ud.

6. Hvis lægen har ordineret mere end en dosis,

skal De gentage behandlingen fra punkt 2 til 5.
7. Skru beskyttelseshætten på.

Følg altid brugsanvisningen nøje, og skru altid beskyttelseshætten på efter brug.

Terbasmin[®] Turbuhaler[®] afgiver ved korrekt brug altid én dosis terbutalinsulfat – også selv om der er drejet flere gange. De kan hverken smage eller mærke den inhalerede dosis.

Terbasmin[®] Turbuhaler[®] er forsynet med en dosisindikator, se figur 3.

Dosisindikatoren tæller antal klik.

Når det røde mærke kommer til syne øverst i dosisindikatoren, er der ca. 20 doser tilbage.

Når det røde mærke når bunden af dosisindikatoren, er Terbasmin[®] Turbuhaler[®] tom, og De skal kassere den.

I bunden af Terbasmin[®] Turbuhaler[®] er der et tørremiddel.

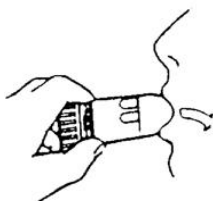
Den lyd der kommer, når De ryster Terbasmin[®] Turbuhaler[®] stammer fra dette tørremiddel og **ikke** fra medicinen!

Rengør ikke mundstykket med vand, da fugt får inhalationspulveret til at klumpe sammen.

Rengør mundstykket med en tør klud 2-3 gange om ugen.

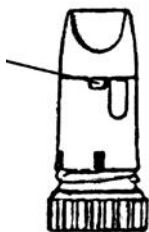


Figur 1



Figur 2

dosisindikator



Figur 3

Har De taget for meget Terbasmin[®] Turbuhaler[®]?

Kontakt lægen, skadestuen eller apoteket, hvis De har taget mere Terbasmin[®] Turbuhaler[®], end der står i denne information, eller mere end lægen har foreskrevet og De følger Dem utilpas.

Overdosering kan give hjertebanken, evt. blodtryksfald (besvimelse), angst, rysten på hænderne og symptomer som beskrevet under bivirkninger.

4. Bivirkninger.

Terbasmin[®] Turbuhaler[®] kan som al anden medicin give bivirkninger, men ikke alle får bivirkninger.

Alvorlige bivirkninger:

Sjældne (det sker hos mellem 1 og 10 ud af 10.000 patienter):

Hurtig, meget uregelmæssig puls. Kontakt straks læge eller skadestue. Ring evt. 112.
Åndedrætsbesvær lige efter brug af Turbuhaleren. Kontakt straks læge eller skadestue. Ring evt. 112.

Ikke-alvorlige bivirkninger:

Almindelige bivirkninger (det sker hos mellem 1 og 10 ud af 100 behandlede):
Nedsat kaliumindhold i blodet (hypokaliæmi). Kan være eller blive alvorligt. Tal med lægen.
Hurtig puls. Kan blive alvorligt. Hvis De får meget hurtig og uregelmæssig puls, bliver utilpas eller besvimer, skal De kontakte læge eller skadestue. Ring evt. 112.
Hjertebanken, rysten på hænderne.
Hovedpine. Muskelkrampe.

Ikke almindelige bivirkninger (det sker hos mellem 1 og 10 ud af 1000 behandlede):

Sjældne bivirkninger (det sker hos mellem 1 og 10 ud af 10 000 behandlede):
Søvn- og adfærdsforstyrrelser som ophidselse, hyperaktivitet og rastløshed.
Kvalme, hududslæt og nældefeber.
Utilstrækkelig iltforsyning lokalt i hjertet.

Tal med lægen eller apoteket, hvis en bivirkning er generende eller bliver værre, eller De får bivirkninger, som ikke er nævnt her.

Bivirkningerne kan dermed blive indberettet til lægemiddelstyrelsen, og viden om bivirkninger kan blive bedre.

Patienter eller pårørende kan også indberette bivirkninger direkte til Lægemiddelstyrelsen. De finder skema og vejledning under Bivirkninger på Lægemiddelstyrelsens netsted:

<http://www.laegemiddelstyrelsen.dk/>

5. Opbevaring.

Opbevar Terbasmin[®] Turbuhaler[®] utilgængeligt for børn.
Opbevar Terbasmin[®] Turbuhaler[®] tørt og med beskyttelseshætten skruet tæt til.
Anvend ikke Terbasmin[®] Turbuhaler[®] efter den udløbsdato, der er anført på pakningen.
Spørg på apoteket, hvordan De skal aflevere medicinrester. Af hensyn til miljøet må De ikke smide medicinrester i afløbet, toiletet eller skraldespanden.

6. Yderligere oplysninger.

Aflever altid medicinrester på apoteket.

Terbasmin[®] Turbuhaler[®] indeholder:

- Terbasmin[®] Turbuhaler[®], inhalationspulver, 0,5 mg/dosis.
- Det virksomme indholdsstof i Terbasmin[®] Turbuhaler[®] er: terbutalinsulfat.
- Terbasmin[®] Turbuhaler[®] indeholder ingen hjælpestoffer.

Pakningsstørrelse:

Terbasmin[®] Turbuhaler[®], inhalationspulver, 0,5 mg/dosis, 200 doser.

Indehaver af markedsføringstilladelsen og fremstiller:

Indehaver af markedsføringstilladelsen:
EuroPharmaDK, 6715 Esbjerg N.

Terbasmin[®] og Turbuhale[®] er registrerede varemærker, der tilhører AstraZeneca koncernen.